



Manual del usuario

Lavavajillas

MÁS INFORMACIÓN

En un esfuerzo por conservar los recursos naturales, esta lavavajillas incluye un Manual del usuario resumido. Se puede descargar las Instrucciones completas para el usuario en www.whirlpool.com/manuals.

Para referencia en el futuro, anote los números de serie y modelo de su producto. Puede encontrarlos en la etiqueta ubicada cerca de la puerta, al lado derecho o izquierdo del interior de la lavavajillas.

Número de modelo _____ Número de serie _____

Registre su lavavajillas en www.whirlpool.com. En Canadá, registre su lavavajillas en www.whirlpool.ca.

Para una versión de estas instrucciones en español, visite www.whirlpool.com.

Su seguridad y la seguridad de los demás es muy importante.

Hemos incluido muchos mensajes importantes de seguridad en este manual y en su electrodoméstico. Lea y obedezca siempre todos los mensajes de seguridad.



Este es el símbolo de alerta de seguridad.

Este símbolo le llama la atención sobre peligros potenciales que pueden ocasionar la muerte o una lesión a usted y a los demás.

Todos los mensajes de seguridad irán a continuación del símbolo de advertencia de seguridad y de la palabra "PELIGRO" o "ADVERTENCIA". Estas palabras significan:

PELIGRO

Si no sigue las instrucciones de inmediato, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

ADVERTENCIA

Si no sigue las instrucciones, usted puede morir o sufrir una lesión grave.

Todos los mensajes de seguridad le dirán el peligro potencial, le dirán cómo reducir las posibilidades de sufrir una lesión y lo que puede suceder si no se siguen las instrucciones.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

ADVERTENCIA: Cuando use la lavavajillas siga precauciones básicas, incluyendo las siguientes:

- Lea todas las instrucciones antes de usar la lavavajillas.
- Use la lavavajillas únicamente para las funciones que fue diseñada.
- Use únicamente detergentes o agentes de enjuague recomendados para ser usados en las lavavajillas y manténgalos fuera del alcance de los niños.
- Al introducir los artículos para lavar:
 - 1) Coloque los artículos puntiagudos de manera que no dañen el sello de la puerta
 - 2) Introduzca los cuchillos filosos con los mangos hacia arriba para reducir el riesgo de cortaduras.
- No lave artículos de plástico que no lleven la indicación "lavables en la lavavajillas" u otra similar. Lea las recomendaciones del fabricante para los artículos de plástico que no lleven tal indicación.
- No toque el elemento de calefacción durante o inmediatamente después de usar la lavavajillas.
- Los niños se deben supervisar para asegurar que no jueguen con el aparato.
- Deben incorporarse medios de desconexión a la instalación fija de acuerdo con las reglas de instalación.
- La puerta no debe dejarse abierta debido a que ésta puede constituir un riesgo para el usuario.
- Para las lavavajillas con aberturas de ventilación en la base, las aberturas no deben obstruirse por tapetes o alfombras.
- No haga funcionar la lavavajillas a menos que todos los paneles estén colocados debidamente en su lugar.
- No juegue con los controles.
- No abuse, ni se siente ni se pare sobre la puerta, la tapa o sobre las canastas de la lavavajillas.
- Para reducir el riesgo de lesión, no permita que los niños jueguen dentro ni sobre la lavavajillas.
- Bajo ciertas condiciones, un sistema de agua caliente que no ha sido usado por dos semanas o más puede producir gas hidrógeno. EL GAS HIDRÓGENO ES EXPLOSIVO. Si el sistema de agua caliente no ha sido usado por ese período, abra todas las llaves de agua caliente y deje que corra el agua por varios minutos antes de usar la lavavajillas. Esto permitirá que los gases acumulados escapen. Debido a que el gas es inflamable, no fume ni encienda ninguna llama abierta durante este tiempo.
- Quite la puerta o la tapa del compartimiento de lavado cuando remueva o deje de usar para siempre una vieja lavavajillas.
- Este aparato no está diseñado para que sea utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, excepto que se les haya dado instrucciones o supervisión referida al uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
- El aparato debe conectarse a la red de suministro de agua utilizando juegos de mangueras nuevos y no deben reutilizarse juego de manguera usados.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES



ADVERTENCIA

Peligro de Vuelco

No use la lavavajillas antes de estar completamente instalada.

No se apoye en la puerta abierta.

No seguir estas instrucciones puede ocasionar heridas serias o cortaduras.

INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA

■ Para una lavavajillas con cable eléctrico y conexión a tierra:

La lavavajillas debe estar conectada a tierra. En caso de funcionamiento defectuoso o avería, la conexión a tierra reduce el riesgo de choque eléctrico al establecer una ruta de menor resistencia para la corriente eléctrica. La lavavajillas viene equipada con un cable eléctrico que tiene un conductor para conexión a tierra y un enchufe con conexión a tierra. El enchufe debe ser conectado a un contacto apropiado que esté instalado y conectado a tierra de acuerdo con todos los códigos y ordenanzas locales.

ADVERTENCIA: La conexión inadecuada del conductor de conexión a tierra puede resultar en riesgo de choque eléctrico.

Pregunte a un electricista calificado o a un agente de servicio si no está seguro si la lavavajillas está adecuadamente conectada a tierra. No modifique el enchufe que viene con la lavavajillas. Si no cabe en el contacto, pida que un electricista calificado instale un contacto apropiado.

■ Para lavavajillas con conexión permanente:

Esta lavavajillas debe estar conectada a un sistema de cableado de metal permanente, conectado a tierra, o se debe tender un conductor para la conexión a tierra del equipo con los conductores de circuito y conectado a la terminal de tierra del equipo o al conductor de suministro de la lavavajillas.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

CONSEJOS ÚTILES PARA EL USO

Sistema de filtración y mantenimiento

Su lavavajillas tiene un sistema de filtración que elimina eficientemente las partículas de alimentos de la lavavajillas. El sistema de filtración consiste de tres piezas, una placa de filtro fino, un filtro grueso y un filtro inferior.

IMPORTANTE: Para evitar dañar la lavavajillas, no la ponga en marcha sin que los filtros estén adecuadamente instalados. Asegúrese de que el filtro inferior esté seguro en su lugar y que el ensamblaje del filtro superior esté trabado en su lugar. Si el filtro grueso gira libremente, no está trabado en su lugar.

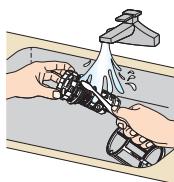
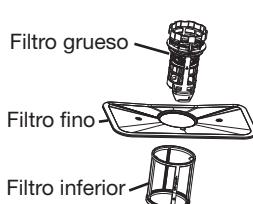
Es posible que sea necesario limpiar los filtros cuando:

- Hay objetos o suciedad visibles en la placa del filtro fino.
- Los platos se sienten arenosos al tacto.

Consulte la sección "Sistema de filtración" en las Instrucciones del usuario completas para ver el programa de extracción y mantenimiento completo.

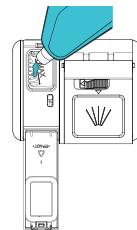
IMPORTANTE: No use un cepillo de alambre, un estropajo, etc., ya que pueden dañar los filtros.

Enjuague el filtro debajo del agua corriente hasta haber retirado la suciedad. Si hay suciedad o depósitos de calcio por agua dura difíciles de retirar, es posible que deba usar un cepillo suave.



Secado: el agente de enjuague es fundamental

Debe usar un agente de secado, como un agente de enjuague, para un buen rendimiento del secado. El agente de enjuague junto con la opción Heated Dry (Secado con calor) lo proporcionarán el mejor secado y evitarán que se forme humedad excesiva en el interior de la lavavajillas.



Presione START/Cancel (Inicio/Cancelar) cada vez que agregue un plato

Si alguien abre la puerta después de que haya iniciado la lavavajillas (como para agregar un plato, aún durante el tiempo de retraso), deberá tocarse nuevamente el botón START/Cancel (Inicio/Cancelar) para reanudar el ciclo. Cierre firmemente la puerta y presione el botón START/Cancel (Inicio/Cancelar).

Start
Cancel

Regule la canasta superior

Puede subir o bajar la canasta superior para acomodar artículos más altos en la canasta superior o inferior.

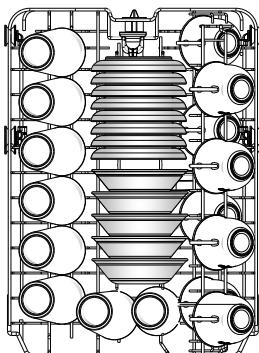
Para subir y bajar la canasta:

Vacie la canasta. Tire de la canasta hasta la mitad y vea la posición del ensamblaje de las ruedas y de los rieles a cada lado de la canasta. Levante la parte frontal de la canasta mientras tira de ella completamente para sacarla. La canasta entonces habrá salido completamente de los rieles laterales. Realice esta acción en reversa para volver a colocar las ruedas en los rieles en una posición más alta o más baja según lo deseé.

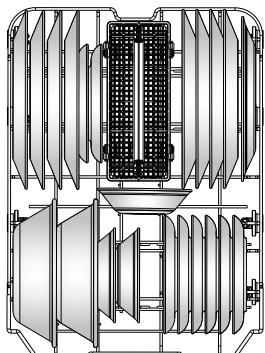
NOTA: La canasta superior debe estar nivelada.

FUNCIONAMIENTO DE LA LAVAVAJILLAS

1. Prepare y cargue la lavavajillas



Carga para 8 puestos – canasta superior

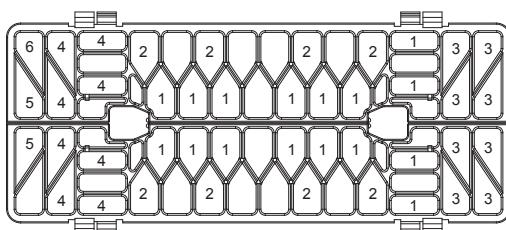
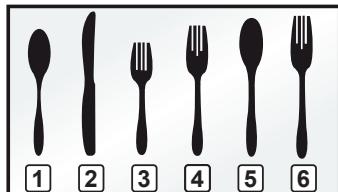


Carga para 8 puestos – canasta inferior

IMPORTANTE: Retire de los platos los restos de alimentos, huesos, palillos y otros elementos duros. Retire las etiquetas de los recipientes antes de lavarlos.

- Asegúrese de que cuando la puerta de la lavavajillas esté cerrada, no haya artículos bloqueando el depósito de detergente.
- Los artículos deben cargarse con las superficies sucias mirando hacia abajo y hacia adentro, hacia el rociador, como se muestra en las ilustraciones anteriores. Esto optimizará los resultados de la limpieza y el secado. Coloque en ángulo hacia abajo las superficies más sucias de la vajilla y deje espacio para que el agua fluya hacia arriba, a través de la canasta y entre la vajilla.
- Evite superponer los artículos como boles o platos que pueden atrapar la comida.
- Coloque los plásticos, los platos pequeños y los vasos en la canasta superior.
- Lave solo artículos marcados como "aptos para lavavajillas".
- Para evitar ruidos descomunales o estrepitosos durante el funcionamiento, cargue los platos de manera que no se toquen entre sí. Asegúrese de que los objetos livianos estén firmes en las canastas.
- Use las ranuras en las cubiertas y los modelos de carga sugeridos para mantener los cubiertos separados y obtener un lavado óptimo.

1. Cucharas
2. Cuchillos
3. Tenedores para ensalada
4. Tenedores
5. Cucharas grandes
6. Tenedores grandes



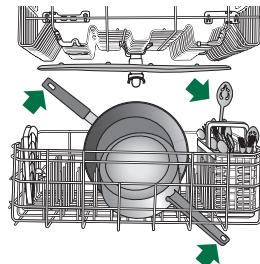
- Si los cubiertos no caben en las ranuras designadas, deslice las tapas hacia fuera para retirarlas y mezcle los tipos de cubiertos para mantenerlos separados.
- Cuando cargue los cubiertos, coloque siempre los artículos filosos con las puntas hacia abajo y evite apilarlos, como se muestra.



Los estilos de la canastilla para cubiertos varían según el modelo

2. Verifique que todos los brazos giren libremente

Los artículos en la canasta pueden bloquear los brazos rociadores.

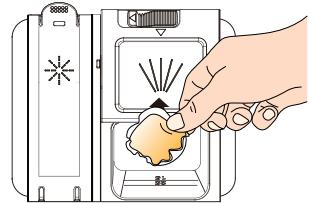


3. Agregue detergente

Detergentes previamente medidos

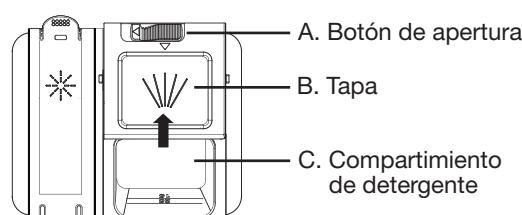
Se recomienda usar pastillas y paquetes previamente medidos de alta calidad para mejorar el rendimiento.

Está comprobado que las pastillas y los paquetes de alta calidad son más eficaces que los detergentes en polvo, líquidos o en gel para reducir las películas residuales en la vajilla. Al usar pastillas y paquetes, con el tiempo las películas blancas comenzarán a reducirse o a eliminarse. Son adecuados para todos los niveles de dureza y de suciedad. Además, al usar un agente de enjuague puede minimizar la acumulación repetida de película blanca (no todos los paquetes y las pastillas contienen agente de enjuague). Coloque siempre los detergentes previamente medidos en el compartimiento principal y cierre la tapa.



NOTA: siga las instrucciones del paquete cuando use otros tipos de detergente para lavavajillas. Consulte las Instrucciones del usuario completas para ver más detalles sobre polvos, líquidos y geles.

- Use únicamente detergentes para lavavajillas automáticas. Agregue el detergente justo antes de comenzar el ciclo.
- El detergente para lavavajillas automáticas produce mejores resultados cuando está fresco. Guarde el detergente bien cerrado en un lugar fresco y seco.



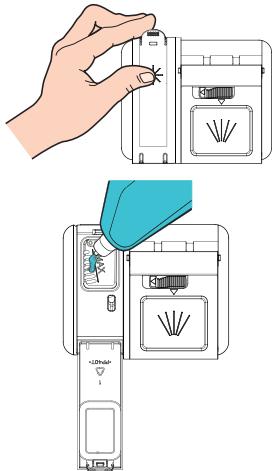
Deslice la tapa (B) sobre el compartimiento del detergente (C) para cerrar el depósito de detergente.

Para abrir el compartimiento del detergente, deslice el botón de apertura (A) hacia la izquierda y la tapa (B) se abrirá automáticamente.

4. Agregue el agente de enjuague

- Para obtener un buen secado, su lavavajillas ha sido diseñada para usar un agente de enjuague. Si no usa agente de enjuague, los platos y el interior de la lavavajillas tendrán exceso de humedad. Las opciones de calor y secado no funcionarán tan bien si no se usa agente de enjuague.
- Los agentes de enjuague evitan que el agua forme gotitas que pueden secarse como manchas o rayas. Asimismo mejora el secado, pues permite que el agua se escurra de los platos después del enjuague final. El agente de enjuague no se adhiere a la vajilla y si se usa, se dispensa durante cada ciclo.

- Para agregar agente de enjuague, presione con cuidado con el dedo el centro de la tapa del depósito del agente de enjuague mientras tira del borde hacia arriba para abrir la tapa.
- Vierta el agente de enjuague en la abertura hasta que el nivel del indicador muestre que está lleno. No llene el depósito por encima de la marca indicadora. El exceso de agente de enjuague puede generar derrames de agua y espuma durante el ciclo de lavado.
- Apriete suavemente la tapa para cerrar el depósito hasta que haga un clic.



5. Seleccione un ciclo

Presione el botón Cycles (Ciclos) para ver los ciclos disponibles. La luz indicadora que se encuentra al lado del nombre del ciclo se iluminará cuando ese ciclo esté seleccionado.

NOTA: Los ciclos y las opciones más intensos extienden la duración del ciclo. Elija el ciclo adecuado según el tipo de suciedad y de vajilla que cargue. Consulte las descripciones de los ciclos en la Guía de ciclos.

Heavy — Quick
Normal — Rinse
Light —

Cycles

6. Seleccione las opciones

Puede personalizar sus ciclos seleccionando opciones. Presione el botón Options (Opciones) para agregar la función de lavado con Hi Temp (Temperatura alta) o Heated Dry (Secado con calor) a su ciclo. La luz indicadora que se encuentra al lado del nombre de la opción se iluminará cuando esta esté seleccionada. Siga presionando el botón hasta que cada opción quede seleccionada o deselegionada según lo deseé. No todas las opciones están disponibles para cada ciclo. Si se selecciona una opción no válida para un ciclo determinado, las luces destellarán. Agregar opciones puede aumentar el tiempo del ciclo.

— Hi Temp
— Heated Dry
Options

7. Inicio o reanudación de un ciclo

NOTA: Si es necesario, deje correr agua caliente el fregadero que esté más cerca de su lavavajillas hasta que el agua salga caliente. Cierre el suministro de agua. Una vez que la puerta esté firmemente cerrada, presione el botón START/Cancel (Inicio/Cancelar).

Start
Cancel

IMPORTANTE: Si la puerta se abre por cualquier motivo después de que haya iniciado el ciclo (aún durante el tiempo de retraso), se deberá tocar nuevamente el botón Start/Cancel (Inicio/Cancelar) luego de que se haya cerrado la puerta. Si no se presiona el botón Start/Cancel (Inicio/Cancelar), el ciclo no se reanudará.

8. Siga el progreso de la lavavajillas

En la pantalla se mostrará el tiempo que falta para completar el ciclo. Cuando el ciclo se haya completado, la luz de Complete (Completado) permanecerá encendida hasta que se abra y cierre la puerta o hasta que se presione el botón Start/Cancel (Inicio/Cancelar).

1:30

— Complete

GUÍA DE CICLOS

IMPORTANTE: El sensor en su lavavajillas monitorea el nivel de suciedad. El tiempo del ciclo y/o el uso del agua pueden variar a medida que el sensor ajusta el ciclo para obtener un rendimiento de lavado óptimo. Si la temperatura del agua de entrada es más baja que la temperatura recomendada, o si la suciedad es muy profunda, el ciclo lo compensará automáticamente agregando tiempo, calor y agua, según sea necesario. La lavavajillas recuerda el ciclo y las opciones seleccionadas del ciclo completado más reciente. Para poner a funcionar el mismo ciclo con las mismas opciones que la última vez, presione el botón START/Cancel (Inicio/Cancelar) dos veces; la primera vez para despertar los controles, y la segunda para iniciar la lavavajillas.

	CICLOS	TIEMPO DE LAVADO ESTIMADO SIN OPCIONES HH:MM	USO DE AGUA EN GALONES (LITROS)
Heavy —	Use este ciclo para ollas, sartenes, cacerolas y vajilla común muy sucias y difíciles de lavar. Incluye la opción Heated Dry (Secado con calor).	2:35	5,1 G (19,2 L)
Normal —	Este ciclo se recomienda para uso diario, regular o típico para lavar y secar totalmente una carga completa de vajilla con suciedad normal. Los certificados de consumo de energía del gobierno de esta lavavajillas se basaron en el ciclo Normal (Normal) con la opción Heated Dry (Secado con calor) seleccionada únicamente.*	1:35 - 2:10	2,5 - 4,8 G (9,3 - 18,0 L)
Light —	Para cargas sin mucha suciedad como artículos de vidrio, cristal y porcelana fina. Incluye la opción Heated Dry (Secado con calor).	1:45	4,0 G (15,0 L)
— Quick	Para resultados rápidos, el ciclo Quick (Rápido) lava cargas con suciedad ligera que no necesitan secado. Incluye la opción Heated Dry (Secado con calor). NOTA: Algunos detergentes no se recomiendan para ciclos de lavado cortos; consulte el envase del detergente para más información.	1:00	3,2 G (12,3 L)
— Rinse	Use este ciclo para enjuagar platos, vasos y cubiertos que no vayan a lavarse de inmediato. No use detergente.	0:20	1,7 G (6,5 L)

*No se seleccionó ninguna otra opción de temperatura de lavado y secado, y no se realizaron pruebas truncadas en la lavavajillas. No se usó agente de enjuague y no se usó detergente en el prelavado.

OPCIONES		SE PUEDE SELECCIONAR CON	LO QUE HACE	TIEMPO AGREGADO AL CICLO	AGUA AGREGADA EN GALONES (LITROS)
■ Hi Temp	Aumenta la temperatura del lavado principal para mejorar la limpieza en las cargas que contienen suciedad intensa de alimentos endurecidos por el horneado.	Heavy (Intenso) Normal (Normal) Light (Suave)	Aumenta la temperatura del lavado principal a 140 °F (60 °C).	0:05 - 1:00	0 - 2,0 G (0 - 8,0 L)
■ Heated Dry	Seca los platos con calor. Esta opción, junto con el uso del agente de enjuague, proporcionará resultados de secado óptimos. Es menos probable que los artículos de plástico se deformen si los carga en la canasta superior. Use Heated Dry (Secado con calor) para un rendimiento óptimo del secado. Para dejar secar naturalmente, apague la función Heated Dry (Secado con calor)	Heavy (Intenso) Normal (Normal) Light (Suave) Quick (Rápido)	Usa el elemento calentador para acelerar los tiempos de secado. La opción Heated Dry (Secado con calor) se enciende de manera predeterminada cuando se selecciona cualquier ciclo, excepto para Rinse (Enjuague).	0:05	N/A
Delay	<p>Delay (Retraso) muestra las horas restantes hasta el comienzo del ciclo.</p> <p>Para retrasar el inicio:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Seleccione un ciclo y opciones de lavado. 2. Presione el botón DELAY (Retraso) una vez por cada hora de retraso que desea. 3. Presione START/Cancel (Inicio/Cancelar) para comenzar la cuenta regresiva del retraso. <p>NOTA: Si se abre la puerta, como para agregar un plato, se deberá presionar el botón Start/Cancel (Inicio/Cancelar) para reanudar la cuenta regresiva del retraso.</p>	Disponible con cualquier ciclo	Retrasa el inicio de un ciclo hasta por un máximo de 24 horas.	1:00 - 24:00	N/A

Control	Objetivo	Comentarios
Start Cancel	Presione para iniciar o reanudar un ciclo de lavado.	Si la puerta se abre durante un ciclo o si se interrumpe el suministro de energía eléctrica, el ciclo no se reanudará hasta que se presione nuevamente el botón Start/Cancel (Inicio/Cancelar).
Options —  — Delay	Mantenga presionado para cancelar el ciclo de lavado.	Con la puerta cerrada y el ciclo o el retraso funcionando, mantenga presionado el botón START/Cancel (Inicio/Cancelar) durante 3 segundos. La pantalla se modificará y mostrará 00:60. La lavavajillas comenzará a escurrir a medida que corre la cuenta regresiva. Cuando la cuenta regresiva llegue a 00:00, el escurrido finalizará y la pantalla se apagará.
1:30 	Úsalo para evitar el uso accidental de la lavavajillas entre los ciclos o los cambios de ciclos y opciones durante un ciclo.	<p>Use la opción Control Lock (Bloqueo de controles) para evitar el uso accidental de la lavavajillas entre los ciclos o los cambios de ciclos y opciones durante un ciclo.</p> <p>Para encender el Control Lock (Bloqueo de controles), mantenga presionado los botones OPTIONS (Opciones) y DELAY (Retraso) al mismo tiempo durante 3 segundos. La luz indicadora de Control Lock (Bloqueo de controles) que se encuentra al lado de la pantalla del tiempo se encenderá de color rojo, lo que indica que está activado. Cuando el indicador de bloqueo está encendido, todos los botones se desactivan. Si presiona cualquier botón mientras la lavavajillas está bloqueada, la luz parpadea una vez. La puerta de la lavavajillas aún se puede abrir y cerrar mientras los controles están bloqueados.</p> <p>Para apagar el bloqueo de controles, mantenga presionado los botones OPTIONS (Opciones) y DELAY (Retraso) al mismo tiempo durante 3 segundos. La luz indicadora de Control Lock (Bloqueo de controles) se apagará.</p>

CUIDADO DE LA LAVAJILLAS

Limpieza externa

Limpie el exterior de la lavavajillas con un paño suave y húmedo, y detergente suave. Evite el uso de limpiadores abrasivos en el exterior de la lavavajillas.

Limpieza y mantenimiento del interior

Muchos detergentes pueden dejar manchas blancas o un residuo blanco en la vajilla y en el interior de la lavavajillas. Con el tiempo este residuo se puede volver antiestético y afectar el rendimiento de la lavavajillas. El uso de un producto de limpieza para lavavajillas como affresh, puede ayudar a remover el residuo. Se recomienda el uso mensual del limpiador para lavavajillas affresh para ayudar a mantener la lavavajillas. Siga las instrucciones del paquete.

NOTA: Whirlpool recomienda el uso de pastillas o paquetes de detergente previamente medidos de alta calidad y el uso de agente de enjuague para la limpieza y el cuidado diario de la lavavajillas.

Si tiene una purga de aire de desagüe, revisela y límpiala si la lavavajillas no está escurriendo bien.

Para reducir el riesgo de daños a la propiedad durante vacaciones o tiempo prolongado sin uso:



- Cuando no vaya a usar la lavavajillas durante los meses de verano, cierre el suministro de agua y de electricidad a la lavavajillas.
- Asegúrese de que las líneas de suministro de agua estén protegidas contra congelamiento. La formación de hielo en las líneas de suministro puede aumentar la presión del agua y dañar la lavavajillas o la casa. Los daños ocasionados por congelamiento no están cubiertos por la garantía.
- Cuando guarde la lavavajillas en el invierno, evite daños por el agua y haga que personal de servicio autorizado acondicione la lavavajillas para el invierno.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Pruebe primero las soluciones sugeridas aquí. Si necesita asistencia adicional o más recomendaciones que puedan ayudarle a evitar una llamada al servicio técnico, visite whirlpool.com/product_help.

Si tiene preguntas o dudas, contáctenos por correo a la dirección que aparece a continuación:

En los EE. UU.:

Whirlpool Brand Home Appliances
Customer eXperience Center
553 Benson Road
Benton Harbor, MI 49022-2692

En Canadá:

Whirlpool Brand Home Appliances
Customer eXperience Centre
200 - 6750 Century Ave.
Mississauga, Ontario L5N 0B7

Incluya en su correspondencia un número de teléfono en el que se le pueda localizar durante el día.

Si experimenta lo siguiente	Soluciones recomendadas
La lavavajillas no funciona o se detiene durante un ciclo	Es normal que en ciertos ciclos hayan pausas repetidamente durante varios segundos durante el lavado principal. ¿Se ha cerrado y trabado bien la puerta? ¿Se ha seleccionado el ciclo correcto? ¿Hay suministro eléctrico para la lavavajillas? ¿Hay un fusible de la casa fundido o se disparó un cortacircuitos? Reemplace el fusible o restablezca el disyuntor. Si el problema continúa, llame a un electricista. ¿Está abierta la válvula de cierre del agua (si ha sido instalada)?
Los platos no quedan bien secos	NOTA: Los objetos de plástico y los artículos con superficies antiadherentes son difíciles de secar, ya que tienen una superficie porosa que tiende a retener las gotas de agua. Puede ser necesario secar con un paño de cocina. Se necesita usar el agente de enjuague junto con la opción de Heated Dry (Secado con calor) para un secado adecuado. La carga correcta de los artículos puede afectar el secado. Los vasos y las tazas con base cóncava retienen el agua. Esta agua puede derramarse sobre otros artículos al descargar la lavavajillas. Ubique los artículos en el lado más inclinado de la canasta para obtener mejores resultados. ■ Vacíe primero la canasta inferior.

Si experimenta lo siguiente	Soluciones recomendadas
Ruido	<p>NOTA: Ruidos comunes:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Se pueden escuchar periódicamente sonidos de gorgoteo a lo largo del ciclo, mientras se desagua la lavavajillas. ■ Puede escucharse periódicamente el silbido normal de la válvula de agua. ■ Puede oírse un sonido normal de chasquido cuando se abre el depósito de detergente durante el ciclo o cuando se abre la puerta al final del ciclo. ■ La instalación incorrecta afectará los niveles de ruido. <p>Asegúrese de que estén bien instalados los filtros.</p> <p>Pueden oírse ruidos fuertes si los artículos interfieren con los brazos de lavado. Reacomode la vajilla y reanude el ciclo.</p>
Manchas/Película	<p>Es necesario un agente de enjuague líquido para el secado y para reducir las manchas. Use la cantidad adecuada de detergente.</p> <p>Para confirmar que se pueda quitar la turbidez, remoje el artículo en vinagre blanco durante 5 minutos y séquelo. Si desaparece la turbidez, se debe a agua dura. Regule la cantidad de detergente y agente de enjuague. Vea la sección "Cuidado de la lavavajillas". Si la turbidez del vidrio no se aclara, se debe a corrosión.</p> <p>Cerciórese de que la temperatura del agua entrante esté fijada en 120 °F (49 °C).</p> <p>Pruebe usar la opción de Hi Temp (Temperatura alta).</p> <p>Para quitar las manchas, haga correr un enjuague con vinagre en la lavavajillas.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Lave y enjuague la vajilla afectada y cárguela en la lavavajillas. Quite todos los objetos metálicos y cubiertos. Ponga 2 tazas (500 ml) de vinagre blanco en una taza medidora con capacidad para 2 tazas y colóquela de forma vertical en la canasta inferior. Haga funcionar un ciclo Normal (Normal) con la opción Heated Dry (Secado con calor) apagada y sin detergente. Consulte la sección "Cuidado de la lavavajillas" en las Instrucciones del usuario completas.
La lavavajillas no limpia por completo	<p>Asegúrese de cargar correctamente la lavavajillas. Una carga indebida puede disminuir en gran proporción el rendimiento del lavado.</p> <p>Vea la sección "Funcionamiento de la lavavajillas".</p> <p>Revise el filtro para asegurarse de que esté instalado correctamente. Límpielo de ser necesario. Para ver detalles, consulte la sección "Sistema de filtración" en las Instrucciones del usuario completas.</p> <p>Seleccione el ciclo adecuado para el tipo de suciedad. El ciclo Heavy (Intenso) se puede usar para las cargas con suciedad más intensa.</p> <p>Cerciórese de que la temperatura del agua entrante sea de 120 °F (49 °C).</p> <p>Use la cantidad adecuada de detergente fresco. Se necesitará más detergente para las cargas con mayor suciedad y condiciones de agua dura.</p> <p>Retire los restos de comida de los platos antes de ponerlos en la lavavajillas (no los enjuague previamente).</p> <p>La espuma puede ser ocasionada por lo siguiente:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ El uso del tipo incorrecto de detergente, como un detergente de lavandería, jabón de manos o detergente para lavar los platos a mano. ■ No volver a colocar la tapa del depósito de agente de enjuague después de llenarlo (o de volver a llenarlo). ■ Uso de cantidades excesivas de detergente para lavavajillas.
La lavavajillas no escurre	<p>Asegúrese de que se haya terminado el ciclo [la luz de Complete (Completado) está encendida]. Si no ha terminado, cierre la puerta y presione Start/Cancel (Inicio/Cancelar) para reanudar el ciclo.</p> <p>Si la lavavajillas está conectada a un recipiente de desechos alimenticios, asegúrese de haber quitado el tapón del disco removible de la entrada del recipiente de desechos.</p> <p>Revise si la manguera de desagüe está retorcida.</p> <p>Revise si hay obstrucciones de comida en el desagüe o en el recipiente de desechos.</p> <p>Revise el fusible o el disyuntor de la casa.</p>

ACCESORIOS

Whirlpool Corporation también ofrece diversos accesorios para su lavavajillas. En EE. UU., visite www.whirlpool.com/accessories para hacer pedidos. En Canadá, visite www.whirlpoolparts.ca para hacer pedidos.

GARANTÍA LIMITADA DE ELECTRODOMÉSTICOS PRINCIPALES WHIRLPOOL

ADJUNTE SU RECIBO AQUÍ. SE REQUIERE UN COMPROBANTE DE COMPRA PARA OBTENER SERVICIO BAJO LA GARANTÍA.

Tenga disponible la siguiente información cuando llame al Customer eXperience Center:

- Nombre, dirección y número de teléfono
- Número de modelo y de serie
- Una descripción clara y detallada del problema
- Comprobante de compra que incluya nombre y dirección del distribuidor o minorista

SI NECESITA SERVICIO:

1. Antes de contactarnos para organizar la visita del servicio técnico, determine si su producto requiere reparación. Algunas cuestiones pueden resolverse sin servicio técnico. Dedique unos minutos a revisar la sección de Solución de problemas del Manual de uso y cuidado o visite producthelp.whirlpool.com.
2. Todo servicio técnico dentro de la garantía es provisto exclusivamente por nuestros Proveedores de Servicio Técnico autorizados de Whirlpool. En EE. UU. y Canadá, dirija todas las solicitudes de servicio técnico dentro de la garantía a:

Whirlpool Customer eXperience Center

En los EE. UU., llame al 1-800-253-1301. En Canadá, llame al 1-800-807-6777.

Si se encuentra fuera de los 50 estados de Estados Unidos o de Canadá, póngase en contacto con su distribuidor autorizado de Whirlpool para determinar si corresponde otra garantía.

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO

QUÉ ESTÁ CUBIERTO

Durante un año desde la fecha de compra, cuando este aparato principal se instale, mantenga y opere de acuerdo con las instrucciones que se adjuntan o se proporcionan con el producto, Whirlpool Corporation o Whirlpool Canada LP (de aquí en adelante "Whirlpool") pagará las piezas de repuesto especificadas por la fábrica y la mano de obra de reparación para corregir defectos en los materiales o la fabricación que existieran cuando este electrodoméstico principal se compró, o bien, a su exclusivo criterio, reemplazará el producto. En caso de reemplazo del producto, su electrodoméstico tendrá garantía durante el plazo restante del período de garantía de la unidad original.

SU ÚNICO Y EXCLUSIVO RECURSO SEGÚN LOS TÉRMINOS DE ESTA GARANTÍA LIMITADA SERÁ EL DE REPARAR EL PRODUCTO SEGÚN SE ESTIPULA EN LA PRESENTE.

El servicio deberá ser suministrado por una compañía de servicio designada por Whirlpool. Esta garantía limitada es válida solamente en Estados Unidos o en Canadá y se aplica solamente cuando el electrodoméstico principal se use en el país en el que se ha comprado. Esta garantía limitada está en vigencia a partir de la fecha de la compra del consumidor original. Se requiere una prueba de la fecha de compra original para obtener servicio bajo esta garantía limitada.

1. El uso comercial, no residencial, multifamiliar, o no consistente con las instrucciones publicadas para el usuario, el operador o la instalación.
2. Instrucciones provistas en la casa para usar el producto.
3. Servicio técnico para corregir mantenimiento o instalación incorrectos del producto, instalación no acorde con los códigos eléctricos o de plomería o corrección de electricidad o plomería de la casa (p. ej. cableado, fusibles o mangueras de entrada de agua en la casa).
4. Piezas consumibles (por ejemplo, focos de luz, baterías, filtros de aire o de agua, soluciones conservantes, etc.).
5. Defectos o daños causados por piezas o accesorios no genuinos de Whirlpool.
6. Conversión de productos de gas natural o gas propano.
7. Daños causados por accidente, uso indebido, abuso, incendio, inundación, actos fortuitos o uso con productos no aprobados por Whirlpool.
8. Reparaciones de piezas o sistemas para corregir daños o defectos causados por servicio técnico, alteración o modificación no autorizados del electrodoméstico.
9. Daños estéticos, incluso rayaduras, abolladuras, desportilladuras u otro daño al acabado del electrodoméstico, a menos que se deba a defectos de materiales o mano de obra y se informe a Whirlpool en un plazo de 30 días.
10. Decoloración, herrumbre u óxido de superficies causados por ambientes cáusticos o corrosivos, incluso, entre otras cosas, altas concentraciones de sal, alta humedad o condensación o exposición a sustancias químicas.
11. Pérdidas de alimentos o de medicamentos debido a fallas del producto.
12. Recogida o entrega. Este producto ha sido diseñado únicamente para ser reparado en la casa.
13. Gastos de viajes o transporte para el servicio técnico en lugares remotos donde no haya un proveedor de servicio técnico autorizado de Whirlpool disponible.
14. Retiro o reinstalación de electrodomésticos inaccesibles o componentes integrados (por ejemplo, adornos, paneles decorativos, pisos, gabinetes, islas, encimeras, mampostería, etc.) que interfieran con el servicio técnico, el retiro o el reemplazo del producto.
15. Servicio técnico o piezas para electrodomésticos con números de modelo/serie originales que se hayan removido, alterado o que no se puedan determinar con facilidad.

El costo de la reparación o del reemplazo bajo estas circunstancias de exclusión correrá por cuenta del cliente.

EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS

LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUSO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O GARANTÍA IMPLÍCITA DE ADECUACIÓN PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, ESTARÁN LIMITADAS A UN AÑO O AL PERÍODO MÁS CORTO PERMITIDO POR LEY. Algunos estados y provincias no permiten la limitación de la duración de las garantías implícitas de comerciabilidad o capacidad, de modo que la limitación antes indicada quizá no le corresponda. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga también otros derechos que varían de un estado a otro o de una provincia a otra.

EXCLUSIÓN DE DECLARACIONES FUERA DE LA GARANTÍA

Whirlpool no hace declaraciones acerca de la calidad, durabilidad o necesidad de servicio técnico o reparación de este electrodoméstico principal aparte de las declaraciones incluidas en esta garantía. Si desea una garantía más prolongada o más completa que la garantía limitada que se incluye con este electrodoméstico principal, debe dirigirse a Whirlpool o a su minorista para la compra de una garantía extendida.

LÍMITE DE REPARACIONES: EXCLUSIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES Y CONSECUENTES

SU ÚNICO Y EXCLUSIVO RECURSO SEGÚN LOS TÉRMINOS DE ESTA GARANTÍA LIMITADA SERÁ EL DE REPARAR EL PRODUCTO SEGÚN SE ESTIPULA EN LA PRESENTE. WHIRLPOOL NO SE RESPONSABILIZARÁ POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES. Algunos estados y provincias no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes, de modo que estas limitaciones y exclusiones quizás no le correspondan. Esta garantía le otorga derechos legales específicos y es posible que usted tenga también otros derechos que varían de un estado a otro o de una provincia a otra.